



# STADT RADEBEUL

## - DER OBERBÜRGERMEISTER -

|          |  |
|----------|--|
| <b>X</b> | <b>Beschlussvorlage</b>                |
|          | <b>Mitteilung über Eilentscheidung</b> |
|          | <b>Informationsvorlage</b>             |

**Vorlagennr.:** SEA 30/13 – 09/14  
**Gremium:** Stadtentwicklungsausschuss  
 federführendes Amt: Widerspruchs- und Vergabestelle des Rechts- und Ordnungsamtes

|                              |                            |                      |                        |            |            |
|------------------------------|----------------------------|----------------------|------------------------|------------|------------|
| <b>Stand des Verfahrens:</b> |                            |                      |                        |            |            |
| <b>Gremium:</b>              | Stadtentwicklungsausschuss |                      | <b>Sitzungstermin:</b> | 05.11.2013 |            |
| <b>Beratungsstatus:</b>      | <b>x</b>                   | zur Beschlussfassung | <b>Öffentlichkeit:</b> | <b>X</b>   | öffentlich |
|                              |                            | zur Vorberatung      |                        |            |            |

|                                     |            |                         |            |                      |   |
|-------------------------------------|------------|-------------------------|------------|----------------------|---|
| <b>Beschlussfassung:</b>            |            |                         |            |                      |   |
| <b>abgestimmt am:</b>               | 05.11.2013 | <b>ausgefertigt am:</b> | 07.11.2013 |                      |   |
| <b>stimmberechtigte Mitglieder:</b> |            |                         | 11         |                      |   |
| <b>davon anwesend:</b>              | 8          | <b>Nichtteilnahme:</b>  | 0          |                      |   |
| <b>dafür:</b>                       | 8          | <b>dagegen:</b>         | 0          | <b>Enthaltungen:</b> | 0 |

  
 Siegel, Unterschrift

**Gegenstand der Vorlage:**

Die Vergabe von Bauleistungen gemäß VOB für das Bauvorhaben: Umbau und Erweiterung der Grundschule Naundorf, Los 14 Estricharbeiten

**Beschlussvorschlag:**

Der Stadtentwicklungsausschuss der Großen Kreisstadt Radebeul beschließt in seiner Sitzung am 5. November 2013, den Auftrag für die Estricharbeiten an den Bieter:

Elmas Fußbodentechnik GmbH  
 Kirschhöhe 1  
 06188 Landsberg

zu einer geprüften Angebotssumme von: 50.128,18 Euro (brutto) zu vergeben. Der Auftrag darf erst erteilt werden, wenn im Falle einer Bieterbeanstandung die Nachprüfungsbehörde nicht innerhalb von zehn Kalendertagen nach Unterrichtung das Vergabeverfahren beanstandet hat.

| <b>bisheriger und weiter vorgesehener Verfahrensgang:</b> |            |        |                     |         |            |                             |      |
|---|------------|--------|---------------------|---------|------------|-----------------------------|------|
| Gremium   | Datum      | ö./nö. | Beratungsempfehlung |         |            | Änderung Beschlussvorschlag |      |
|   |            |        | Dafür               | Dagegen | Enthaltung | ja                          | nein |
| SEA   | 05.11.2013 | ö      | 8                   | 0       | 0          |                             | x    |
|   |            |        |                     |         |            |                             |      |

Fassung vom: 28.10.2013

Dateiname : SEA 30/13-09/14

**rechtliche Grundlagen:**

Hauptsatzung der Großen Kreisstadt Radebeul in der Fassung vom 17.12.2009 und VOB 2012

**Angabe der finanziellen Auswirkungen:**

| finanzielle Auswirkungen:              | X   | ja                      |           | nein       |                    |  |
|--|---|-------------------------|-----------|------------|--------------------|--|
| Gesamtkosten der Maßnahme:             | 3.621.161,39 €                                |                         |           |            |                    |  |
| ggf. Gesamtkosten des Teilloses:       | 50.128,18 €                                   |                         |           |            |                    |  |
| <b>Finanzierung:</b>                   |   |                         |           |            |                    |  |
| Produkt                                | Bezeichnung                                   | Betrag                  | planmäßig | üpl        | apl                | HH-Ermächtigung aus vergangenen Jahren |
| <b>ERGEBNISHAUSHALT</b>                |   |                         |           |            |                    |  |
| Ertragswirksam:                        |   |                         |           |            |                    |  |
|  |   |                         |           |            |                    |  |
| Aufwandswirksam:                       |   |                         |           |            |                    |  |
|  |   |                         |           |            |                    |  |
| <b>FINANZHAUSHALT</b>                  |   |                         |           |            |                    |  |
| Einzahlung:                            |   |                         |           |            |                    |  |
| 13-07-0008<br>13-07-0010               | Fördermittel für<br>Grundschule Naundorf      | 24.039,90 €             | x         |            |                    |  |
| Auszahlung:                            |   |                         |           |            |                    |  |
| 13-07-0007<br>13-07-0009<br>13-07-0013 | Umbau und Erweiterung<br>Grundschule Naundorf | 50.128,18 €             | x         |            |                    |  |
| <b>Folgekosten:</b>                    |   |                         |           |            |                    |  |
| Ergebnishaushalt:                      |   | Finanzhaushalt:         |           |            |                    |  |
| <b>Bemerkungen:</b>                    |   |                         |           |            |                    |  |
|  |   |                         |           |            |                    |  |
| <b>Bestätigung:</b>                    | Mitzeichnung inhaltliche Absicherung:         | <i>[Signature]</i>      | Datum:    | 28.10.2013 | <i>[Signature]</i> |  |
|  | Mitzeichnung finanzielle Absicherung          | <i>i.v. M. Wendsche</i> | Datum:    | 28.10.2013 |                    |  |
|  | Mitzeichnung Geschäftsbürgermeister:          | <i>[Signature]</i>      | Datum:    | 28.10.2013 |                    |  |
|  | Mitzeichnung Kämmereramt:                     | <i>[Signature]</i>      | Datum:    | 28.10.2013 |                    |  |

*[Signature]*  
Wendsche

Dateiname :SEA 30/13-09/14



*[Handwritten mark]*

### **Begründung:**

Das Bauvorhaben „Umbau und Erweiterung der Grundschule Naundorf, Los 14 Estricharbeiten“ wurde gemäß § 3 Absatz 1 VOB/A öffentlich ausgeschrieben und am 21.08.2013 im Onlineportal von Vergabe24.de und im Sächsischen Ausschreibungsblatt Nr. 34 vom 23.08.2013 veröffentlicht.

Zehn Firmen hatten die Vergabeunterlagen abgefordert. Vier Firmen haben sich konkret an der Ausschreibung durch Abgabe eines Angebotes beteiligt.

Die Firma Elmas Fußbodentechnik GmbH konnte an Hand von Referenzen von vergleichbaren Baumaßnahmen ihre Leistungsfähigkeit nachweisen. Die Firma Elmas Fußbodentechnik GmbH ist bisher noch nicht für die Stadtverwaltung Radebeul tätig gewesen.

Die Kostenberechnung zur Maßnahme durch das Ingenieurbüro Baarß + Löschner vom 16.12.2011 hat eine Bausumme von 99.390,50 Euro (brutto) ergeben.

Das Gesamtbauvorhaben wird gefördert aus Mitteln des Europäischen Fonds für regionale Entwicklung (EFRE) der Europäischen Union. Die Finanzierung der Maßnahme (ohne Außenanlagen, da separate Förderung) setzt sich aus 1.420.122,50 € kommunalen Mitteln, 1.549.407,30 € Fördermitteln und einem Eigenanteil ohne Förderung von 651.631,59 € zusammen.

Dateiname :SEA 30/13-09/14

